



Suppliment ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

Informazzjoni u formoli onlajn: <http://simap.ted.europa.eu>

Avviż dwar l-għoti ta' kuntratt Ir-riżultati tal-proċedura tal-akkwist

Direttiva 2014/24/UE

Taqsimi I: Awtorità kontraenti

I.1) Isem u indirizzi ¹ (jekk jogħġbok identifika lill-awtoritajiet kontraenti kollha responsabbli għall-proċedura)

Isem uffiċjali:			Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: ²
Indirizz postali:			
Belt:	Kodiċi NUTS:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Persuna ta' kuntatt:			Telefown:
Posta elettronika:			Faks:
Indirizz(i) tal-Internet			
Indirizz ewlieni: (URL)			
Indirizz tal-profil tax-xerj: (URL)			

I.2) Akkwist konġunt

☐ Il-kuntratt jinvolve akkwist konġunt Fil-każ ta' akkwist konġunt li jinvolve pajjiżi differenti – il-liġi nazzjonali applikabbli dwar l-akkwist:
☐ Il-kuntratt qed jingħata minn korp ċentrali għall-akkwisti

I.4) Tip ta' awtorità kontraenti

☐ Ministeru jew kull awtorità nazzjonali jew federali oħra, inklużi s-sottodivizionijiet reġjonali jew lokali tagħhom	☐ Aġenzija/uffiċċju reġjonali jew lokali
☐ Aġenzija/uffiċċju nazzjonali jew federali	☐ Korp irregolat mil-liġi pubblika
☐ Awtorità reġjonali jew lokali	☐ Istituzzjoni/aġenzija Ewropea jew organizzazzjoni internazzjonali
	☐ Tip ieħor:

I.5) Attività ewlenija

☐ Servizzi pubbliċi ġenerali	☐ Akkomodazzjoni u kumditajiet tal-komunità
☐ Difiza	☐ Harsien soċjali
☐ Ordni pubblika u sikurezza	☐ Rikreazzjoni, kultura u reliġjon
☐ Ambjent	☐ Edukazzjoni
☐ Affarijiet ekonomiċi u finanzjarji	☐ Aktivitajiet oħra:
☐ Saħħa	

Taqsimat II: L-għan

II.1) L-għan tal-ksib

II.1.1) Titlu:	Numru ta' referenza: ²
II.1.2) Kodiċi ewlieni CPV: [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] Kodiċi supplimentari CPV: ^{1,2} [] [] [] [] []	
II.1.3) It-tip ta' kuntratt ☐ Xogħlijiet ☐ Provvisti ☐ Servizi	
II.1.4) Deskrizzjoni qasira:	
II.1.6) Informazzjoni dwar il-lottijiet Dan il-kuntratt huwa maqsum flottijiet ☐ iva ☐ le	
II.1.7) Valur totali tal-ksib (mingħajr VAT) Valur: [] (Jekk jogħġbok aġhti l-valur totali tal-ksib. Għal informazzjoni dwar kuntratti individwali, jekk jogħġbok uża t-taqsimha V) L-aktar offerta baxxa: [] / L-ogħla offerta: [] meqjus/a Munita: [] [] [] (għal oqfsa ta' ftehim – it-total tal-ogħla valur għat-tul ta' żmien kollu tagħhom) (għal sistemi dinamiċi tax-xiri – il-valur tal-kuntratt(i) mhux inkluż fl-avviżi tal-għoti ta' kuntratti ta' qabel) (għal kuntratti bbażati fuq oqfsa ta' ftehim, jekk meħtieġ – il-valur tal-kuntratt(i) mhux inkluż fl-avviżi ta' kuntratti mogħtija qabel)	

II.2) Deskrizzjoni ¹

II.2.1) Titlu: ²	Nru tal-lott: ²
II.2.2) Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK ²	
Kodiċi ewlieni CPV: ¹ [] [] . [] [] . [] [] . [] [] Kodiċi supplimentari CPV: ^{1,2} [] [] [] []	
II.2.3) Il-post tat-twerttiq	
Kodiċi NUTS: ¹ [] [] [] [] [] []	Is-sit jew post ewlieni tal-eżekuzzjoni:
II.2.4) Deskrizzjoni tal-akkwist: <i>(in-natura u l-kwantità tax-xogħlijiet, provvisti jew servizzi, jew indikazzjoni tal-htigijiet u bżonnijiet)</i>	
II.2.5) Kriterji tal-għoti	
☐ Il-kriterju tal-kwalità – L-Isem: / Peżar: ^{1,2,20} ☐ Il-kriterju tal-ispiża – L-Isem: / Peżar: ^{1,20} ☐ Prezz – Peżar: ²¹	
II.2.11) Informazzjoni dwar l-għażliet	
Għażliet ☐ iva ☐ le	Deskrizzjoni ta' għażliet:
II.2.13) Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea	
L-akkwist huwa marbut ma' proġett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea ☐ iva ☐ le	
Identifikazzjoni tal-proġett:	
II.2.14) Informazzjoni addizzjonali:	

Taqsim IV: Procedura

IV.1) Deskrizzjoni

IV.1.1) Tip ta' procedura

- ☐ Proċedura miftuħa
☐ Proċedura mgħaġġla
 Gustifikazzjoni:
- ☐ Proċedura ristretta
☐ Proċedura mgħaġġla
 Gustifikazzjoni:
- ☐ Proċedura kompetittiva bin-negozjazzjoni
☐ Proċedura mgħaġġla
 Gustifikazzjoni:
- ☐ Djalogu kompetittiv
- ☐ Shubija għall-innovazzjoni
- ☒ Għoti ta' kuntratt mingħajr publikazzjoni minn qabel ta' sejha għall-kompetizzjoni f'Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea fil-każijiet elenkati hawn taht (jekk joqgħod bok imla l-Anness D1)

IV.1.3) Informazzjoni dwar ftehim qafas jew sistema dinamika ta' xiri

- ☐ Il-ksib jinvolvi t-twaqqif ta' qafas ta' ftehim
- ☐ Twaqqfet sistema dinamika tax-xiri

IV.1.6) Informazzjoni dwar irkant elettroniku

- ☐
- Intuīzija raksturo elektroniku

IV.1.8) Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubblici (GPA)

L-akkwist huwa kopert mill-GPA ☐ iva ☐ le

IV.2) Informazzjoni amministrativa

IV.2.1) Pubblikazzjoni preċedenti dwar din il-proċedura ²

[illegible]

(Wieħed minn dawn li ġejjin: Avviż ta' informazzjoni minn qabel użat bħala seġha għall-kompetizzjoni; Avviż dwar kuntratt; Avviż għal trasparenza ex ante volontaria)

IV.2.8) Informazzjoni dwar it-tmiem tas-sistema dinamika tax-xiri

- ☐ L-avviż jinvolti t-tmiem tas-sistema dinamika ta' xiri ppubblikat permezz tal-avviż ta' kuntratt li jidher hawn fuq

IV.2.9) Informazzjoni dwar it-tmiem tas-sejha għall-kompetizzjoni fl-għamla ta' avviz ta' informazzjoni minn qabel

- ☐ L-awtorità kontraenti mhux se taqti aktar kuntratti bbażati fuq l-avviż t'hawn fuq b'informazzjoni minn qabel

Taqsim V: Għoti tal-kuntratt ¹

Nru tal-kuntratt: [] Nru tal-lott: ² [] Titlu:

Kuntratt/lott jingħata ☐ iva ☐ le

V.1) Informazzjoni dwar nuqqas ta' għoti

Il-kuntratt/lott ma ngħatax
☐ Ma waslux offerti jew talbiet għas-sehem jew twarrbu kollha
☐ Raġunijiet oħra (waqfien tal-proċedura)
Ir-referenza tal-avviż: [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] ⁷ (is-sena u n-numru tad-dokument)

V.2) Għoti tal-kuntratt

V.2.1) Id-data tal-iffirmar tal-kuntratt: (jj/xx/ssss)			
V.2.2) Informazzjoni dwar sejhiet għall-offerti			
In-numru ta' offerti li waslu: []			
In-numru ta' offerti li waslu mingħand SMEs: [] (SME – kif iddefiniti fir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/31/KE)			
In-numru ta' offerti li waslu mingħand l-offerenti minn Stati Membri oħra tal-UE: []			
In-numru ta' offerti li waslu mingħand l-offerenti minn Stati li mhux Membri tal-UE: []			
In-numru ta' offerti li waslu permezz ta' mezzi elettronici: []			
Il-kuntratt ingħata lil grupp ta' operaturi ekonomiċi ☐ iva ☐ le			
V.2.3) Isem u indirizz tal-kuntrattur ¹			
Isem uffiċjali:		Numru ta' reġistrazzjoni nazzjonali: ²	
Indirizz postali:			
Belt:	Kodiċi NUTS:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:	
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:	
Il-kuntrattur huwa SME ☐ iva ☐ le			
V.2.4) Informazzjoni dwar il-valur tal-kuntratt/lott (mingħajr VAT)			
Stima tal-valur totali inizjali tal-kuntratt/lott: ² []			
(għal oqfsa ta' ftehim jew sistemi dinamiċi tax-xiri – l-istima tat-total tal-ogħla valur għat-tul ta' żmien kollu ta' dan il-lott)			
Valur totali tal-kuntratt/lott: []			
jew			
L-aktar offerta baxxa: [] / L-ogħla offerta: [] meqjus/a			
Munita: [] [] []			
(għal oqfsa ta' ftehim – it-total tal-ogħla valur għal dan il-lott)			
(għal sistemi dinamiċi tax-xiri – il-valur tal-kuntratt(i) għal dan il-lott mhux inkluż fl-avviżi tal-għoti ta' kuntratti ta' qabel)			
(għal kuntratti bbażati fuq oqfsa ta' ftehim, jekk meħtieġ – il-valur tal-kuntratt(i) għal dan il-lott mhux inkluż fl-avviżi ta' kuntratti mogħtija qabel)			
V.2.5) Informazzjoni dwar is-sottokuntrattar			
☐ Il-kuntratt x'aktarx li jiġi sottokuntrattat			
Il-valur jew proporzjon li x'aktarx jiġi sottokuntrattat lil partijiet terzi ⁴			
Valur mingħajr VAT: [] Munita: [] [] []			
Proporzjon: [] %			
Deskrizzjoni qasira tal-parti tal-kuntratt li se tingħata b'sottokuntratt:			

Taqsim VI: Informazzjoni kumplimentari

VI.3) Informazzjoni addizzjonali: ²

--

VI.4) Proċeduri ta' analiżi mill-ġdid

VI.4.1) Korp responsabbli għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid		
Isem uffiċjali:		
Indirizz postali:		
Belt:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:
VI.4.2) Korp responsabbli għall-proċeduri ta' medjazzjoni ²		
Isem uffiċjali:		
Indirizz postali:		
Belt:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:
VI.4.3) Proċedura ta' analiżi mill-ġdid		
Informazzjoni preċiża dwar id-data/i tal-għeluq għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid:		
VI.4.4) Servizz minn fejn tista' tinkiseb informazzjoni dwar il-proċedura ta' analiżi mill-ġdid ²		
Isem uffiċjali:		
Indirizz postali:		
Belt:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:

VI.5) Data ta' meta ntbagħat dan l-avviż: (jj/xx/ssss)

Hija r-responsabbiltà tal-awtorità/entità kontraenti li tassigura konformità mal-liġi tal-Unjoni Ewropea u kull liġi applikabbli.

¹ jekk jogħġbok irrepeti kemm-il darba meħtieġ

² jekk applikabbli

⁴ jekk din l-informazzjoni hija magħrufa

⁷ informazzjoni obbligatorja mhux għall-pubblikazzjoni

²⁰ tista' tingħata importanza minflok punteġġ

²¹ tista' tingħata importanza minflok punteġġ; jekk il-prezz huwa l-uniku kriterju tal-għoti, il-punteġġ ma jintużax

Anness D1 – Akkwist ġenerali

Ġustifikazzjoni għall-għoti tal-kuntratt mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' sejha għall-kompetizzjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

Direttiva 2014/24/UE

(jekk jogħġbok aghżel l-għażla rilevanti u pprovdni spjegazzjoni)

- ☐ **1. Ġustifikazzjoni għall-għażla tal-proċedura nnegozjata mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' sejha għall-kompetizzjoni skont l-Art. 32 tad-direttiva 2014/24/UE**
- ☐ L-ebda offerta jew l-ebda offerta/talba xierqa għall-partecipazzjoni bi tveġiba għal
- ☐ proċedura miftuħa
 - ☐ proċedura ristretta
- ☐ Il-prodotti involuti huma manifatturati purament għall-iskop ta' riċerka, esperiment, studju jew żvilupp taht il-kundizzjonijiet imsemmija fid-direttiva (*għal provvisti biss*)
- ☐ Ix-xogħlijiet, provvisti jew servizzi jistgħu jiġu pprovduti biss minn operatur ekonomiku partikolari għar-raġuni li ġejja:
- ☐ nuqqas ta' kompetizzjoni għal raġunijiet tekniċi
 - ☐ akkwist bil-għan li jgħid jew jikkwista xogħol artistiku uniku jew preżentazzjoni artistika
 - ☐ ħarsien ta' drittijiet esklużivi, li jinkludu drittijiet tal-proprjetà intellettwali
- ☐ Urgenza estrema minhabba avvenimenti imprevedibbli mill-awtorità kontraenti u skont il-kundizzjonijiet stretti stabbiliti fid-direttiva
- ☐ Kunsinni addizzjonali mill-fornitur originali ordnati taht il-kundizzjonijiet stretti msemmija fid-direttiva
- ☐ Xogħlijiet/servizzi godda, li jikkostitwixxu ripetizzjoni ta' xogħlijiet/servizzi eżistenti u ordnati skont il-kundizzjonijiet stretti msemmija fid-direttiva
- ☐ Kuntratt ta' servizz li se jingħata lir-rebbieh jew wiehed mir-rebbieha skont ir-regoli ta' kompetizzjoni ta' disinn
- ☐ Akkwist ta' provvisti kkotati u mixtrija minn suq tal-komditajiet
- ☐ Xiri ta' provvisti jew servizzi fuq termini partikolarment vantaġġużi
- ☐ minn fornitur li definittivament qed itemm l-attivitajiet tan-negozju tiegħu
 - ☐ mill-istralċjarju fi proċedura ta' falliment, arrangament ma' kredituri jew proċedura simili taht liġijiet u regolamenti nazzjonali
- ☐ **2. Ġustifikazzjoni oħra għall-għoti tal-kuntratt mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' sejha għall-kompetizzjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea**
- ☐ L-akkwist ma jaqax fl-ambitu tal-applikazzjoni tad-direttiva

3. Spjegazzjoni

Jekk jogħġbok spjega b'mod ċar u komprensiv għaliex l-għoti tal-kuntratt mingħajr pubblikazzjoni minn qabel f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jikkonforma mal-liġi, billi tistqarr il-fatti rilevanti u, kif xieraq, il-konkluzjonijiet legali skont id-direttiva: (*massimu ta' 500 kelm*)